



บริษัท ทีที ทราเวล เอเจนซี จำกัด  
TT TRAVEL AGENCY CO., LTD.

# HOKKAIDO

ซัปโปโร อาซาฮิกาวะ โอตารุ ลานสกีคิโรโระ

 สายการบิน  
FULL SERVICE



ZGCTS-2614TG

6 | 4 | TG | THAI  
วัน | คืน | บิน

เช็คอินหมู่บ้านเทพนิยาย "มิงเกิ้ลเทอเรส" ถ่ายรูปคู่เป็น Mild Seven Tree  
มิงกระเช้าคอนโดร่า สู่ลานสกีคิโรโระ ชมบรรยากาศคลองโอตารุ

เดินทาง : ธ.ค. 69 - ม.ค. 70

ราคาเริ่ม  
**49,990**



★ พิเศษ!! ★  
บุฟเฟต์ มินิย่าง "ยากินิกุ" + "เบียร์ไม่อื่น"  
บุฟเฟต์ "หม้อไฟ" สไตลญี่ปุ่น  
และ เช็ก "ปลาออกทะเลย่าง"

อีสระทงเที่ยว 1 วัน  น้ำดื่มวันละ 1 ขวด

★ แคมป์ฟรี!! ★  
ประกันอุบัติเหตุ

-  15 คน ออกเดินทาง
-  อาหาร 8 มื้อ+บนเครื่อง
-  พักโรงแรม 3 ดาว
-  น้ำหนักกระเป๋า 23 กก.

เที่ยวกับเรา... ไปได้วันเดียว  
**LET'S GO GROUP**

# HOKKAIDO

ซัปโปโร อาซาฮิกาวะ โอตารุ ลานสกีคิโรโระ

✈️ สายการบิน  
FULL SERVICE

ZGCTS-2614TG

6 | 4 | TG | THAI  
วัน | คืน | บิน

เช็คอินหมู่บ้านเทพนิยาย "นิงเกิลเทอเรส" ถ่ายรูปคู่เป็น Mild Seven Tree  
นั่งกระเช้าคอนโดร่า สู่ลานสกีคิโรโระ ชมบรรยากาศคลองโอตารุ

เดินทาง : ร.ค. 69 - ม.ค. 70

ราคาเริ่ม  
**49,990**



★ พิเศษ!! ★  
บุฟเฟต์ ปิ้งย่าง "ยากินิกุ" + "เบียร์ไม่อื่น"  
บุฟเฟต์ "หม้อไฟ" สไตส์ญี่ปุ่น  
และ เช็ก "ปลาซอกเกะย่าง"



★ แคมป์ฟรี!! ★  
ประกันอุบัติเหตุ

☑️ อีสรະท่องเที่ยว 1 วัน ☑️ น้ำดื่มวันละ 1 ขวด

15 คน ออกเดินทาง

🍴 อาหาร 8 มื้อ+บนเครื่อง

🏠 พักโรงแรม 3 ดาว

🧳 น้ำหนักกระเป๋า 23 กก.

เที่ยวกับเรา...ไม่มีวันสิ้นสุด  
**LET'S GO GROUP**

เกี่ยวกับเรา...ไม่มีวันสิ้นสุด

ZGCTS-2614TG

6 | 4 | TG

วัน | คืน | บิน



# HOKKAIDO

## ซัปโปโร อาซาฮิกาวะ โอตารุ ลานสกีคิโรโระ



โปรแกรมเดินทาง 6 วัน 4 คืน THAI AIRWAYS (TG)

📅 ธันวาคม 2569 - มกราคม 2570



น้ำหนักกระเป๋า 23 Kg

🍴 อาหาร 8 มื้อ

เริ่มต้น **49,990** บาท

BKK



CTS

CTS



BKK

ไฟล์ทบิน

เวลาออก

เวลาถึง

ไฟล์ทบิน

เวลาออก

เวลาถึง

TG670

23:55

08:20+1

TG671

10:00

15:50

วันที่	โปรแกรมทัวร์	อาหาร			โรงแรม
		เช้า	เที่ยง	เย็น	
1	สนามบิณสุวรรณภูมิ				
2	สนามบิณชิโตเสะ - ฟุราโนะ - นิงเกิ้ล เทอเรส - เนิน Mild Seven Tree - อีออน มอลล์	✈	✓	✗	ASAHIKAWA AREA HOTEL หรือเทียบเท่า ★★★
3	บ่อน้ำสีฟ้า - สวนสัตว์อาซาฮิยาม่า - โรงงานช็อกโกแลตชิโรอิ โคอิบิโตะ	✓	✓	✓	SAPPORO AREA HOTEL หรือเทียบเท่า ★★★
4	ดิวิตตี้ฟรี - โอตารุ - คลองโอตารุ - พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี - ถนนซาโกมาชิ - ลานสกีคิโรโระ (รวมนั่งกระเช้ากอนโดร่า) - ซัปโปโรฮอกไกโด	✓	✓	✗	SAPPORO HOTEL AREA หรือเทียบเท่า ★★★
5	อิสระช้อปปิ้งตามอัธยาศัย	✓	✗	✗	SAPPORO HOTEL AREA หรือเทียบเท่า ★★★
6	สนามบิณชิโตเสะ - สนามบิณสุวรรณภูมิ	✓	✈		

\*\* รายการทัวร์ข้างต้นอาจมีการเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม \*\*



## อัตราค่าบริการ

วันเดินทาง	ราคาทัวร์/ท่าน พักห้องละ 2-3 ท่าน	ราคาทัวร์เด็ก/ท่าน (อายุไม่เกิน 12 ปี)	ราคาทัวร์ไม่รวม ตัวเครื่องบิน	ราคา ห้องพักเดี่ยว
01 – 06 ธันวาคม 2569	49,990	49,990	34,990	8,000
08 – 13 ธันวาคม 2569	49,990	49,990	34,990	8,000
31 ธ.ค. 2569 – 05 ม.ค. 2570	59,990	59,990	39,990	10,000
01 – 06 มกราคม 2570	59,990	59,990	39,990	10,000

อัตราค่าบริการสำหรับ เด็กอายุไม่เกิน 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ท่านละ 15,000 บาท

ราคาทัวร์ไม่รวมค่าทิปไกด์ และคนขับรถ ท่านละ 2,500 บาท



### สำคัญโปรดอ่าน

- กรุณาทำการจองล่วงหน้าก่อนเดินทางอย่างน้อย 55 วัน พร้อมชำระเงินมัดจำ **ท่านละ 25,000 บาท/ท่าน** และชำระส่วนที่เหลือ 45 วัน ก่อนการเดินทาง กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 45 วัน ต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน 100% เท่านั้น
- กรณีเดินทางช่วงวันที่ 31 ธ.ค. 2569 – 05 ม.ค. 2570 และ 01 – 06 มกราคม 2570 ชำระเงินมัดจำ ท่านละ 35,000 บาท/ท่าน**
- อัตราค่าบริการนี้ จำเป็นต้องมีผู้เดินทาง จำนวน 15 ท่าน ขึ้นไป ในแต่ละคณะ กรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนด ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาเพิ่มขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทาง ตามความต้องการ)
- ท่านที่ต้องออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (ตัวเครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกบัตรโดยสาร เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า และการแนะนำจากเจ้าหน้าที่เป็นเพียงการแนะนำเท่านั้น
- ในกรณีที่ภาครัฐทั้งไทย และประเทศปลายทางมีข้อกำหนดในการกักตัว หรือ การตรวจหาเชื้อโควิด-19 ทุกประเภท ผู้เดินทางต้องรับผิดชอบค่าใช้จ่ายส่วนนี้ด้วยตัวท่านเอง ถ้ามี (ไม่รวมอยู่ในรายการทัวร์)



## Day1 : สหามบินสุวรรณภูมิ

- 20.55 นัดหมายพร้อมกันที่ **สหามบินสุวรรณภูมิ** ประเทศไทย โปรตสังเกตุ پای เลทสโกกรุป พบเจ้าหน้าที่คอยให้การต้อนรับพร้อมอำนวยความสะดวกให้คุณ
- 23.55 ออกเดินทางสู่ **สหามบินชิโตเซะ** เกาะฮอกไกโด ประเทศญี่ปุ่น โดยสายการบิน **THAI AIRWAYS** เที่ยวบินที่ **TG670** พร้อมบริการอาหารบนเครื่อง (ใช้เวลาเดินทาง 6 ชั่วโมง 25 นาที)



## Day2 : สหามบินชิโตเซะ - ฟุราโน่ - นิงเกิ้ล เทอเรส – นีน Mild Seven Tree – อีออน มอลล์

- 08.20 เดินทางถึง **สหามบินชิโตเซะ** เกาะฮอกไกโด ประเทศญี่ปุ่น (เวลาท้องถิ่นเร็วกว่าประเทศไทย 2 ชั่วโมง) ผ่านการตรวจคนเข้าเมืองรับสัมภาระผ่านจุดคัดกรองตามระเบียบของสหามบิน หลังจากนั้นนำทุกท่านเดินทางไปยัง **เมืองฟุราโน่** เพื่อเยี่ยมชม **นิงเกิ้ล เทอเรส** หมู่บ้านเล็กๆสร้างมาจากวัสดุธรรมชาติทั้งหมด เป็นหมู่บ้านกระท่อมไม้แสนสวยเรียงรายไปตามทางเดินซึ่งกระท่อมแต่ละหลังคือ ร้านขายของที่แตกต่างกันไปตามผู้สร้างสรรค์โดยที่นี้ทุกท่านสามารถพบงานศิลปะที่หลากหลายพร้อมด้วยสินค้าที่ทำด้วยมือ ทำให้สามารถเลือกดูสินค้าและซื้อของขวัญได้จากที่นี่และนอกจากนี้ยังมีคาเฟ่ให้ทุกท่านได้เข้าไปนั่งพัก ซึ่งเมนูหลักจะเป็นเครื่องดื่มและยังมีขนมเค้กที่มีหลากหลายขนมที่ทำจากชีสและไอศกรีมแสนอร่อยให้ทุกท่านได้รับประทาน **หมายเหตุ:** ในกรณีที่ **นิงเกิ้ล เทอเรส** ปิดหรือสถานการณ์ไม่เอื้ออำนวยในการเดินทางเข้าชม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์นำท่านเดินทางสู่ **น้ำตกชิราอิเกะ** แทน เป็นน้ำตกที่มีเอกลักษณ์เฉพาะตัว เกิดจากกลุ่มธารน้ำใต้ดินที่พุ่งออกมาจากหน้าผาสสูงกว่า 30 เมตร แล้วไหลลงสู่ม่านน้ำเบื้องล่าง น้ำตกแห่งนี้มีชื่อเรียกว่า “น้ำตกหนวดขาว” ตามความหมายของคำว่า “ชิราอิเกะ” ในภาษาญี่ปุ่น ในฤดูหนาวเมื่ออุณหภูมิถึงจุดเยือกแข็ง น้ำตกที่ไหลลงจะกลายเป็นน้ำแข็งจนเหมือนหนวดสีขาวท่ามกลางผืนที่ปกคลุมไปด้วยหิมะขาวโพลน ตัดกับสีฟ้าของแม่น้ำเบื้องล่าง เป็นภาพบรรยากาศที่สวยงาม



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ สถานที่เช็คอินยอดฮิตกับ **เนินMild Seven Tree** จุดถ่ายรูปชื่อดังของบิเอะ ที่หลายคนชอบมาเพราะวิวโล่งกว้าง ทุ่งหิมะขาวสะอาด อิสระให้ท่านได้เดินชมและถ่ายรูปเป็นไปอย่างสบายใจและสนุกสนาน ต้นไม้หนึ่งเดียวที่ตั้งโดดเด่นในทุ่งกว้างช่วยสร้างบรรยากาศอันน่าจดจำ และเป็นจุดที่นักท่องเที่ยวและช่างภาพนิยมมาถ่ายภาพในทุกฤดูกาลโดยเฉพาะช่วงฤดูหนาวและฤดูใบไม้ร่วงที่มีใบไม้เปลี่ยนสีสวยงาม คนญี่ปุ่นกล่าวถึงเนินธรรมชาติแห่งนี้ว่า การได้เห็นวิวทิวทัศน์กว้างขวางหิมะสีขาวและท้องฟ้า ทำให้เหมือนได้หลีกหนีจากความวุ่นวายในชีวิตประจำวัน นอกจากนี้ช่วงเช้าหรือยามเย็นแสงแดดจะกระทบกับต้นไม้จะให้โทนแสงสวยงาม เหมาะกับการถ่ายภาพ หากได้



มีโอกาสไปเยือนฮอกไกโด ต้องไม่พลาดสถานที่นี้ จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **อโอบุ มอลล์** เป็นห้างสรรพสินค้าใหญ่ของประเทศญี่ปุ่นมีทั้งของฝาก เครื่องดื่ม ขนม อาหารสด ผลไม้สดๆจากสวน ซึ่งผลิตภัณฑ์เหล่านี้จะมีขายจำเพาะเมืองเท่านั้น นอกจากนี้ยังมีผลิตภัณฑ์ยา เครื่องสำอางค์ สินค้าแบรนด์เนม กระเป๋า เสื้อผ้า รองเท้าราคาถูก มีจำหน่ายอย่างมากมายและหลากหลายอิสระให้ท่านได้เลือกซื้อสินค้าตามอัธยาศัย หากท่านใดหิวๆสามารถแวะไปกินอาหารซึ่งมีทั้งร้านนั่ง คาเฟ่ และฟู้ดคอร์ทให้ท่านได้เลือกรับประทานตามใจชอบ

ค่า อิสระอาหารค่าตามอัธยาศัย เพื่อไม่เป็นการรบกวนเวลาช้อปปิ้งของท่าน

ที่พัก ASAHIKAWA AREA HOTEL ระดับ 3 ดาว หรือเทียบเท่า



### Day3 : บ่อน้ำสีฟ้า - สวนสัตว์อาซาฮิยาม่า - โรงงานช็อกโกแลตชิโรอิ โคอิบิโตะ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

ท่านเดินทางสู่ **บ่อน้ำสีฟ้า** หรือ BLUE POND แทน บ่อน้ำสีฟ้าที่เกิดจากความบังเอิญที่เกิดจากการสร้างเขื่อนเพื่อไม่ให้โคลนภูเขาไฟที่เกิดจากการปะทุของภูเขาไฟโทคาจิ เมื่อปี ค.ศ.1988 ไหลเข้าสู่เมือง โดยที่ก้นบ่อน้ำแห่งนี้จะมีแร่ธาตุที่เกิดจากโคลนภูเขาไฟทำให้มีสีฟ้าหรือเขียวมรกตใสและมีกิ่งไม้ที่โผล่ออกมาจากพื้นผิวน้ำ ทำให้มีความสวยแปลกตาไปอีกแบบ อีกทั้งสีของบ่อน้ำแห่งนี้จะมีความสวยงามแตกต่างกันไปตามแต่ละฤดูกาลอีกด้วย





หมายเหตุ: **กรณีเดินทางช่วงวันที่ 31 ธ.ค. 2569 – 05 ม.ค. 2570 และ 01 – 06 มกราคม 2570** บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการปรับโปรแกรมจาก บ่อน้ำสีฟ้า หรือ BLUE POND เป็น นำท่านเดินทางสู่ **ลานกิจกรรมหิมะ** (ใช้ระยะเวลาเดินทางโดยประมาณ 2 ชั่วโมง 30 นาที) ให้ท่านได้เพลิดเพลินกับกิจกรรมหิมะให้เล่น เช่น สโนว์โมบิล และสโนสเลด หรือจะเลือกเล่นผาดโผนในสไตล์ท่านเอง **(ไม่รวมค่าอุปกรณ์ และค่าเครื่องเล่น ประมาณ 5,000-15,000 เยน) \*\* ทั้งนี้การเล่นกิจกรรมหิมะต่างๆ นั้น ขึ้นกับสภาพภูมิอากาศ และปริมาณความหนาของหิมะ ณ เวลานั้น\*\***



จากนั้นนำทุกท่านเดินทางไปยัง **สวนสัตว์อาซาฮิยาม่า** ซึ่งได้รับความนิยมมากที่สุดในญี่ปุ่น ซึ่งในแต่ละปีจะมีผู้เข้าชมความน่ารักของสัตว์ต่างๆ ที่ไม่ได้ถูกกักขังในกรงแบบที่ท่านเคยเห็นในสวนสัตว์ทั่วไปถึงกว่าปีละ 3 ล้านคนจากทั่วโลก โดยสวนสัตว์แห่งนี้ได้มีแนวความคิดที่ว่า สัตว์ต่างๆควรที่จะอาศัยอยู่ในสภาพแวดล้อมที่ดีและเป็นไปตามธรรมชาติของสัตว์นั้นๆ จึงทำให้ทุกท่านได้สัมผัสถึงชีวิตความเป็นอยู่ที่แท้จริงของสัตว์แต่ละประเภท อาทิเช่น หมีขาวจากขั้วโลก นกเพนกวินสายพันธุ์ต่างๆ รวมถึงครอบครัวลิงอุรังอุตังแสนรู้ และในทุกๆวัน



เที่ยง บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านชม **โรงงานช็อกโกแลต ชิโรอิ โคอิบิโตะ** เป็นธีมพาร์คที่มาในรูปแบบของโรงงานช็อกโกแลตสุดน่ารักของ บริษัท Ishiya เป็นบริษัทช็อกโกแลตของท้องถิ่นที่มีชื่อเสียง โดยเฉพาะ คุกกี้ Shiroi Koibito คุกกี้เนยสอดไส้ไวท์ช็อกโกแลต ของฝากขึ้นชื่อของฮอกไกโดที่ใครก็ต้องซื้อเป็นของฝากติดไม้ติดมือกลับมาทุกครั้ง โดดเด่นด้วยอาคารสถาปัตยกรรมยุโรปขนาดใหญ่ และสวนดอกไม้สไตล์อังกฤษ ด้านนอก เรียกว่าเป็นสถานที่ท่องเที่ยวยอดฮิตตลอดกาลของเมืองซัปโปโร **(ในกรณีต้องการเข้าชมการผลิตขนมมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม ประมาณท่านละ 800 เยน ราคาอาจมีการเปลี่ยนแปลง)**





ค่า บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร **พิเศษ!! บริการท่านด้วยบุฟเฟ่ต์ปิ้งย่าง “ยากินิกุ”+ เบียร์ไม่อั้น**  
ที่พัก SAPPORO AREA HOTEL ระดับ 3 ดาว หรือเทียบเท่า



## Day4 : ดิวตี้ฟรี - โอตารุ - คลองโอตารุ - พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี - ถนนซาไกมาชิ - ลานสกีคิโรโระ (รวมนั่งกระเช้าคอนโดร่า) - ช้อปปิ้งทานุกิโคจิ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

จากนั้นนำท่านช้อปปิ้งสินค้าเครื่องสำอาง อาหารเสริม เครื่องประดับคุณภาพดีที่ร้านค้าปลอดภาษี **ดิวตี้ฟรี** สามารถเลือกซื้อสินค้าได้ตามอัธยาศัย ซึ่งมีสินค้าให้เลือกซื้อมากมาย ไม่ว่าจะเป็น เครื่องสำอางแบรนด์ดัง ทั้งของต่างประเทศและแบรนด์ดังของญี่ปุ่นหรือว่าจะเป็นอาหารเสริมคุณภาพดีซึ่งไม่มารถหาซื้อจากที่ไหนได้ นอกจากร้านค้าปลอดภาษีเท่านั้น นำท่านเดินทางสู่ **เมืองโอตารุ** ซึ่งถือเป็นเมืองท่าที่มีบรรยากาศสุดแสนโรแมนติก รวมถึงการตกแต่งของบ้านเรือนนั้น ส่วนใหญ่ได้ถูกออกแบบเป็นสไตล์ตะวันตกเนื่องจากในอดีต เมืองโอตารุได้รับอิทธิพลมาจากการทำการค้าระหว่างประเทศ ญี่ปุ่นและประเทศในแถบยุโรป อิสระให้ท่านเดินชมความสวยงามของเมืองเลียบ **คลองโอตารุ** อันสวยงามน่าประทับใจ คลองโอตารุเป็นคลองที่เกิดขึ้นจากการถมทะเล สร้างเสร็จเมื่อปี ค.ศ. 1923 เพื่อเป็นเส้นทางขนถ่ายสินค้าจากเรือใหญ่สู่โกดังในเมือง ภายหลังเลิกใช้จึงถมคลองครึ่งหนึ่งเป็นถนนสำหรับนักท่องเที่ยวแทนโกดังต่างๆ ซึ่งเป็นอาคารอิฐสีแดงจึงกลายเป็นสัญลักษณ์ของเมือง และได้ปรับปรุงเป็นร้านอาหาร ร้านขายของที่ระลึกนั่นเอง



เที่ยง บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคาร **บริการท่านด้วยปลาฮอกเกะ ขึ้นชื่อของฮอกไกโด**





จากนั้นนำท่านชม **พิพิธภัณฑ์กล่องดนตรี** ซึ่งมีอายุเกือบร้อยปี ท่านสามารถชมกล่องดนตรีในรูปแบบต่างๆ สวยงามมากมายที่ถูกสะสมมาจากอดีตจนถึงปัจจุบัน อีกทั้งยังสามารถเลือกคิดแบบทำกล่องดนตรีในสไตล์ของตัวเองขึ้นมาเป็นที่ระลึกหรือเป็นของขวัญให้คนรักได้อีกด้วยนอกจากนี้ด้านหน้าพิพิธภัณฑ์ยังมี “นาฬิกาไอน้ำโบราณ” สไตล์อังกฤษ ที่เหลืออยู่เพียง 2 เรือนบนโลกเท่านั้น ซึ่งเป็นของที่ระลึกที่เมือง Vancouver มอบให้แก่เมือง Otaru นาฬิกานี้จะพ่นไอน้ำประกอบกับมีเสียงดนตรีดังขึ้นทุกๆ 15 นาที เหมือนกับนาฬิกาไอน้ำอีกเรือนหนึ่งที่ประเทศแคนาดา ถ้ามาฮอกไกโดแล้วไม่มาชม ต้องไปชมที่แคนาดาเท่านั้น อธิระให้ท่านได้เลือกซื้อ เลือกชมสินค้ามากมายกับ



**ถนนฮาโกมาจิ** โดยด้านขวามือก็ต้องสะดุดตา สะดุดใจ ไปด้วยความน่ารักของเจ้าแมวน้อยคิตตี้ ที่ทำทายรอกให้ทุกๆ ท่านเข้าไปเยี่ยมชม เมื่อเข้าไปในร้านทุกท่านสามารถเลือกแก้วเป็นลวดลายตามใจชอบแต่ละท่านได้เลย ซึ่งข้างหลังแก้วจะมีการกรีนคำว่า Otaru ติดไว้ด้วย ซึ่งแก้วก็จะมีมากมายหลากหลายแบบให้เลือก ราคา ก็จะแตกต่างกันออกไป เมื่อซื้อแก้วพร้อมเครื่องดื่มเรียบร้อยแล้วสามารถเติมเครื่องดื่มฟรีได้อีกรอบ เลือกเครื่องดื่มเรียบร้อยแล้ว สามารถเลือกที่นั่งตามอัธยาศัยที่บริเวณชั้นสอง หรือถ้าใครไม่อยากรับประทานชั้นหนึ่งจะเป็นโซนขายของที่ระลึกหรือจะสนุกสนานไปกับการหมุนตุ๊กตาซาปองเสี่ยงทาย **แนะนำของอร่อย ไอศกรีมสายรุ้ง** ถือเป็นหนึ่งในของหวานขึ้นชื่อที่ดึงดูดนักท่องเที่ยวที่มาเยือนเมืองโอตารุ **แนะนำของอร่อย LeTAO (เลอ เต่า)** ชีสเค้ก "Double Fromage" ที่หอมนุ่มละลายในปาก มีสาขาหลักอยู่ใกล้กล่องโอตารุ





นำท่านไปยัง **ลานสกีคิโรโระ รีสอร์ท (รวมนั่งกระเช้ากอนโดร่า)** ซึ่งถือว่าเป็นลานสกีที่โด่งดังมากแห่งหนึ่งในเกาะฮอกไกโด อีกทั้งยังเป็นหนึ่งในสถานที่ถ่ายทำภาพยนตร์ไทยเรื่อง แฟนเดย์ อีสระให้ท่านได้เพลิดเพลินกับการเล่นสกีในรูปแบบต่าง ๆ มากมาย อาทิเช่น กิจกรรมหิมะและสกีต่างๆให้เล่น เช่น สกี สโนว์บอร์ด หรือจะเลือกเล่นผาดโผนในสไตล์ท่านเอง **(ไม่รวมค่าอุปกรณ์ และค่าเครื่องเล่น ประมาณ 5,000-15,000 เยน) \*\* ทั้งนี้การเล่นกิจกรรมหิมะต่างๆนั้น ขึ้นกับสภาพภูมิอากาศ และปริมาณความหนาของหิมะ ณ เวลานั้น\*\***



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **เมืองซัปโปโร** เมืองแห่งเศรษฐกิจและวัฒนธรรมของฮอกไกโด มีเอกลักษณ์อันโดดเด่นคือ เทศกาลหิมะซัปโปโร ประติมากรรมที่สร้างขึ้นจากหิมะและน้ำแข็ง ถูกจัดขึ้นเป็นประจำทุกปีในฤดูหนาว นอกจากเทศกาลหิมะแล้ว ซัปโปโรยังมีสถานที่ท่องเที่ยวอีกมากมาย นำท่านช้อปปิ้งที่ **ทานุกิโคจิ** เป็นแหล่งช้อปปิ้งอาเขตบนถนนคนเดินที่มีหลังคามุงบังแดดบังฝนและหิมะ มีความยาว 7 บล็อกถนน มีร้านค้าตั้งเรียงรายอยู่กว่า 200 ร้านค้า SUSUKINO มีร้าน BIG CAMERA จำหน่ายกล้องดิจิตอล, เครื่องใช้ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์, ร้าน100เยน, ร้านUNIQLO ขายเสื้อผ้าแฟชั่นวัยรุ่น,ร้าน MATSUMOTO KIYOSHI ขายยาและเครื่องสำอาง



ค่า อีสระอาหารค่าตามอัธยาศัย เพื่อไม่เป็นการรบกวนเวลาของท่าน  
ที่พัก SAPPORO AREA HOTEL หรือเทียบเท่า 3 ดาว



## Day5 : อีสระช้อปปิ้งตามอัธยาศัย

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม



อิสระเต็มวัน ให้ท่านอิสระช้อปปิ้ง หรือเดินทางสู่สถานที่ท่องเที่ยวอื่น ๆ โดยมีไกด์คอยให้คำแนะนำในการเดินทาง อาทิ

**อุทยานโมอาย** (ใช้ระยะเวลาเดินทางโดยประมาณ 1 ชั่วโมง 30 นาที) ที่ออกแบบโดย Tadao anda สถาปนิกชื่อดังของโลก ก่อสร้างตั้งแต่ ค.ศ. 1982 ไอเดียคล้ายวัฒนธรรมจากโมอายและอียิปต์ ออกแบบรูปร่างตั้งให้อยู่ในภูเขาของดอกลาเวนเดอร์ พระพุทธรูปเป็นแนวคิดโครงสร้างจากการเรียงลำดับของจิตวิญญาณ องค์พระมีชื่อว่า **พระใหญ่อะตามะ ไดบุตสึ** หรือ **Atama Daibutsu** เปิดให้เข้าชมอย่างเป็นทางการ เมื่อวันที่ 17 ก.ค. 2559 ที่ผ่านมามี **อุทยานโมอาย** มีพื้นที่ประมาณ 540,000 ตารางเมตร มี 40,000 กลุ่มของที่บรรจุอัฐิและรองรับได้ 70,000 กลุ่ม (ชาวญี่ปุ่นไม่มีการฝังศพ ใช้การเผา และจะซื้อที่ดินไว้เก็บ"อัฐิ"เก็บแบบทั้งตระกูลรวมไว้) โมอายแห่งญี่ปุ่น เป็นชื่อที่ผู้คนเรียกขาน เป็นหนึ่งในสถานที่ใหญ่ที่สุดในฮอกไกโด

**ย่านซูซุกิโนะ** ตั้งอยู่ในบริเวณรอบๆ สถานีรถไฟใต้ดินซูซุกิโนะ เมืองซัปโปโร โดยอยู่ถัดลงมาทางใต้ของสวนสาธารณะโอโดริประมาณ 500 เมตร ซึ่งถือเป็นย่านที่คึกคักและมีชีวิตชีวาที่สุดของซัปโปโร โดยเฉพาะในยามค่ำคืนที่มีการเปิดไฟตามป้ายไฟโฆษณาสีสันต่างๆ บนตึกที่ตั้งอยู่ในย่านแห่งนี้ นอกจากนั้นยังเป็นแหล่งช้อปปิ้ง ร้านอาหาร ภัตตาคาร สถานบันเทิงเรียมย์ยามราตรีต่างๆ ทั้งไนท์คลับ บาร์ คาราโอเกะ สถานอาบอบนวด มากกว่า 4,000 ร้าน ตามตรอกซอกซอย จึงไม่แปลกที่นักท่องเที่ยวจะนิยมมา ณ สถานที่แห่งนี้

**ตลาดปลาไนโจ** ตลาดอาหารทะเลที่ใหญ่ที่สุดของเมืองซัปโปโร ตลาดปลาแห่งนี้ สร้างขึ้นเมื่อปี ค.ศ. 1903 และตลาดแห่งนี้รู้จักกันในนาม "ครัวทะเลของชาวเมืองซัปโปโร" เพราะสัตว์ทะเลที่จับได้ส่วนใหญ่จะหาได้จากทะเลแถบนี้ทั้งสิ้น ซึ่งจะมีความสดมากเหมือนไปเดินซื้อที่ท่าเรือเลยทีเดียว ลูกค้าส่วนใหญ่จะมีทั้งนักท่องเที่ยวในประเทศและต่างประเทศรวมถึงชาวบ้านเข้ามาจับจ่ายใช้สอยกันเสมอ ที่นี่ยังขึ้นชื่อเรื่อง ไข่หอยเม่นและไข่ปลาแซลมอน

( อิสระอาหารเที่ยงและอาหารค่ำตามอัธยาศัย เพื่อไม่เป็นการรบกวนเวลาของท่าน )



## Day6 : สหามบินชิโตเสะ - สหามบินสุวรรณภูมิ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

10.00 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสายการบิน **THAI AIRWAYS** เที่ยวบินที่ **TG671** พร้อมบริการอาหารบนเครื่อง พร้อมบริการอาหารบนเครื่อง (ใช้เวลาเดินทาง 7 ชั่วโมง 50 นาที)

15.50 เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ** ประเทศไทยโดยสวัสดิภาพ ... พร้อมความประทับใจ

## ✔ อัตราค่าบริการนี้รวม



ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับพร้อมคนละ



ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งที่มี



ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระ  
เป็นไปตามสายการบินกำหนด



ค่าจ้างมัคคุเทศก์คอยบริการตลอด  
การเดินทาง



ค่าอาหารตามมือที่ระบุในรายการ



ค่ารถรับ-ส่ง และนำเที่ยวตามรายการ



ค่าที่พักตามที่ระบุในรายการ  
พักห้องละ 2-3 ท่าน



ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆ ตามรายการ



ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างเดินทาง  
วงเงินท่านละ 1,000,000 บาท  
เงื่อนไขตามกรมธรรม์



ค่าบริการซึ่งได้รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% แล้ว  
ถ้าบริษัทสามารถ หัก ภาษี ณ ที่จ่าย 3%  
(ยอดก่อนภาษีมูลค่าเพิ่ม)



ค่าน้ำดื่มวันละ 1 ขวดต่อท่าน

## ✘ อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม



ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการที่ระบุ เช่น ค่าทำหนังสือเดินทาง, ค่าโทรศัพท์, ค่าโทรศัพท์  
ทางไกล, ค่าอินเทอร์เน็ต, ค่าซักรีด, มินิบาร์ในห้อง (กรุณาสอบถามจากหัวหน้าทัวร์ก่อนการใช้บริการ)



ค่าดำเนินการอื่นๆ สำหรับผู้ที่ไม่ได้ถือหนังสือเดินทางสัญชาติไทย ค่าดำเนินการ  
แจ้งเข้า-ออกประเทศ



ค่าอาหารพิเศษที่นอกเหนือจากที่รายการทัวร์กำหนด และ รวมถึงการริเควสอาหารพิเศษต่างๆ  
เช่น อาหารเจ มังสวิรัต อาหารทะเล เป็นต้น



ค่าบริการอื่นๆ เพิ่มของสายการบิน เช่น ที่นั่ง อาหาร วิลแชร์ และ บริการเสริมอื่น (ถ้ามี)



ค่าทิปคนขับรถ หัวหน้าทัวร์และมัคคุเทศก์ท้องถิ่น



## เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง

### 1. กรณีที่นักท่องเที่ยวต้องการ **ขอยกเลิกการเดินทาง เลื่อน หรือ เปลี่ยนแปลงการเดินทาง**

นักท่องเที่ยว (ผู้มีรายชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องอีเมล เพื่อลงนามในเอกสารแจ้งยืนยันยกเลิกการจอง กับทางบริษัทเป็นลายลักษณ์อักษรเท่านั้น ทางบริษัทไม่รับยกเลิกการจองผ่านทางโทรศัพท์ ไม่ว่าจะกรณีใดๆ ทั้งสิ้น

### 2. กรณีนักท่องเที่ยวต้องการ **ขอรับเงินค่าบริการคืน** กรุณาส่งเอกสารทางอีเมล เอกสารที่ใช้ประกอบการขอรับเงินคืนรายละเอียดดังนี้

- หน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้า
- ใบเรียกเก็บเงิน หรือ หลักฐานการชำระเงินค่าบริการต่างๆ ทั้งหมด
- พาสปอร์ตหน้าแรกของผู้เดินทาง

**\*\* กรณีมอบอำนาจจะต้องมีหนังสือมอบอำนาจ และ สำเนาบัตรประชาชนของผู้รับมอบอำนาจ \*\***

#### เงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการดังนี้

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป	คืนค่าใช้จ่ายทั้งหมด หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น (กรณีวันเดินทางตรงกับช่วงวันหยุดนักขัตฤกษ์ ไม่ว่าจะวันใดวันหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิกการเดินทางไม่น้อยกว่า 55 วัน)
แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง 15-29 วัน	เก็บค่าใช้จ่ายท่านละ 50% ของค่าทัวร์ หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น (กรณีที่มีค่าใช้จ่ายตามจริงมากกว่ากำหนด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่ม)
แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง 0-14 วัน	เก็บค่าใช้จ่ายท่านละ 100% ของค่าทัวร์



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พักที่ท่านควรรทราบ

1. เนื่องจากการวางแผนผังห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน เช่น ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักแบบห้องคู่ 2 ท่าน (Twin/Double) และ ห้องพักแบบ 3 ท่าน / 3 เตียง (Triple Room) จึงอาจทำให้ห้องพักแต่ละประเภท อาจจะไม่ติดกัน หรือ อยู่คนละชั้นกัน และบางโรงแรมอาจจะไม่มีห้องพักแบบ 3 ท่าน ซึ่งถ้าต้องการเข้าพัก 3 ท่าน อาจจะต้องเป็น 1 เตียงใหญ่ กับ 1 เตียงพับเสริม หรือ อาจมีความจำเป็นต้องแยกห้องพักเป็นห้องคู่ 1 ห้อง (Twin/Double) และ ห้องเดี่ยว 1 ห้อง (Single) ไม่ว่ากรณีใดๆ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าบริการเพิ่มตามจริงที่เกิดขึ้นจากนักท่องเที่ยว
2. กรณีที่มีงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมาก และ ห้องพักในเมืองเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยน หรือย้ายเมืองเพื่อให้เกิดความเหมาะสม
3. โดยส่วนใหญ่ตามธรรมเนียม ของห้องพักจะเป็นห้องพักที่ห้ามสูบบุหรี่ (Non Smoking Room) โดยทางโรงแรมอาจมีการติดตั้งอุปกรณ์ดับจับควันไว้ในห้อง กรณีที่มีการลักลอบสูบบุหรี่ในห้องพัก และถูกตรวจสอบได้ ผู้เข้าพักจำเป็นต้องชำระค่าปรับกับโรงแรม โดยตรง โดยค่าปรับขึ้นอยู่กับเงื่อนไขของแต่ละโรงแรม



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบินที่ท่านควรรทราบ

1. เกี่ยวกับที่นั่งบนเครื่องบิน เนื่องจากบัตรโดยสาร เป็นแบบหมู่คณะ (ราคาพิเศษ) สายการบินจึงขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งบนเครื่องบินทุกกรณี แต่ทางบริษัทจะพยายามให้มากที่สุด ให้ลูกค้าผู้เดินทางที่มาด้วยกันได้นั่งด้วยกัน หรือใกล้กันให้มากที่สุดเท่าที่จะสามารถทำได้
2. กรณีที่ท่านเป็นมุสลิม หรือ นับถือศาสนาอิสลาม หรือ แพ้อาหารบางประเภท โปรดระบุมาให้ชัดเจนในขั้นตอนการจอง กรณีที่แจ้งล่วงหน้าก่อนเดินทางกะทันหัน อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเพื่อชำระกับเมนูใหม่ที่ต้องการ เพราะเมนูเดิมของคุณ ไม่สามารถยกเลิกได้
3. บางสายการบินอาจมีเงื่อนไขเกี่ยวกับการให้บริการอาหารบนเครื่องแตกต่างกัน ขอให้ท่านทำความเข้าใจถึงวัฒนธรรมประจำชาติ ของแต่ละสายการบินที่กำลังให้บริการท่านอยู่
4. สายการบินอาจมีการงดเสิร์ฟอาหาร และเครื่องดื่ม หรือเปลี่ยนแปลงรูปแบบอาหาร ขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด



## เงื่อนไข และข้อควรทราบอื่นๆ ทัวไป ที่ท่านควรทราบ

1. ทัวรนี้สำหรับผู้มีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น
2. ทัวรนี้ขอสงวนสิทธิ์สำหรับผู้เดินทางที่ถือหนังสือเดินทางธรรมดา (หน้าปกสีน้ำตาล / เลือดหมู) เท่านั้น กรณีที่ท่านถือหนังสือเดินทางราชการ (หน้าปกสีน้ำเงินเข้ม) หนังสือเดินทางทูต (หน้าปกสีแดงสด) และต้องการเดินทางไปพร้อมคณะทัวร อันมีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยว โดยไม่มีจดหมายเชิญ หรือ เอกสารใดเชื่อมโยงเกี่ยวกับการขออนุญาตการใช้หนังสือเดินทางพิเศษอื่นๆ หากไม่ผ่านการอนุมัติของเคาน์เตอร์เช็คน่านด่านตรวจคนเข้าเมือง ทั้งฝั่งประเทศไทย (ต้นทาง) ขาออก และ ต่างประเทศ (ปลายทาง) ขาเข้า ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบความผิดพลาดที่จะเกิดขึ้นในส่วนนี้ ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง
3. ทัวรนี้เป็นทัวรแบบเหมาจ่ายล่วงหน้าเรียบร้อยแล้วทั้งหมด หากท่านไม่ได้ร่วมเดินทางหรือใช้บริการตามที่ระบุไว้ในรายการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมด หรือถูกปฏิเสธการเข้า-ออกเมือง หรือด้วยเหตุผลใดๆ ก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าบริการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมดให้แก่ท่านไม่ว่ากรณีใดๆ ก็ตาม
4. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายจากความผิดพลาดในการสะกดชื่อ นามสกุล คำนำหน้าชื่อ เลขที่หนังสือเดินทาง เลขที่วีซ่า และอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบิน ในกรณีที่นักท่องเที่ยว หรือ เอเยนต์ไม่ได้ส่งหน้าหนังสือเดินทาง และ หน้าวีซ่ามาให้กับทางบริษัทพร้อมการชำระเงินมัดจำหรือส่วนที่เหลือทั้งหมด
5. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการการเดินทางตามความเหมาะสม เพื่อให้สอดคล้องกับ สถานการณ์ ภูมิอากาศ และเวลา ณ วันที่เดินทางจริงของประเทศที่ท่านเดินทาง ทั้งนี้ ทางบริษัทจะคำนึงถึงความปลอดภัย และ ประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ
6. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายหรือค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เพิ่มขึ้นของนักท่องเที่ยวที่ไม่ได้เกิดจากความผิดของทางบริษัท เช่น ภัยธรรมชาติ การจลาจล การนัดหยุดงาน การปฏิวัติ อุบัติเหตุ ความเจ็บป่วย ความสูญหายหรือเสียหายของสัมภาระ ความล่าช้า เปลี่ยนแปลง หรือการบริการของสายการบิน เหตุสุดวิสัยอื่น เป็นต้น
7. อัตราค่าบริการนี้คำนวณจากอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ณ วันที่ทางบริษัทเสนอราคา ดังนั้น ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการปรับราคาค่าบริการเพิ่มขึ้น ในกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ค่าตัว เครื่องบิน ค่าภาษีน้ำมัน ค่าภาษีสนามบิน ค่าประกันภัยสายการบิน การเปลี่ยนแปลงเที่ยวบิน ฯลฯ ที่ทำให้ต้นทุนสูงขึ้น
8. มีคฤหาสน์ พนักงาน หรือตัวแทนของทางบริษัท ไม่มีอำนาจในการให้คำสัญญาใดๆ แก่บริษัท เว้นแต่มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทกำกับเท่านั้น
9. นักท่องเที่ยวต้องมีความพร้อมในการเดินทางทุกประการ หากเกิดเหตุสุดวิสัยใดๆ ระหว่างรอการเดินทาง อันไม่ใช่เหตุที่เกี่ยวข้องกับทางบริษัท อาทิ วีซ่าไม่ผ่าน เกิดอุบัติเหตุที่ไม่สามารถควบคุมได้ นอกเหนือการควบคุมและคาดหมาย ทางบริษัทจะรับผิดชอบคืนค่าทิวรเฉพาะส่วนที่บริษัทยังไม่ได้ชำระแก่ทางลูกค้าของทางบริษัท หรือจะต้องชำระตามข้อตกลงแก่ลูกค้าตามหลักปฏิบัติเท่านั้น
10. คณะทิวรนี้ เป็นการชำระค่าใช้จ่ายทั้งหมดแบบผูกขาดกับตัวแทนบริษัทที่ได้รับการรับรองอย่างถูกต้อง ณ ประเทศปลายทาง ซึ่งบางส่วนของโปรแกรมอาจจำเป็นต้องท่องเที่ยวอันเป็นไปตามนโยบายของประเทศปลายทางนั้นๆ กรณีที่ท่านไม่ต้องการใช้บริการส่วนใดส่วนหนึ่ง ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม จะไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายให้ได้ และ อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมขึ้น ตามมาเป็นบางกรณี ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมดกับผู้เดินทาง กรณีที่เกิดเหตุการณ์ขึ้นนี้ขึ้น ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม
11. กรณีลูกค้าที่จองเฉพาะทิวรไม่รวมบัตรโดยสารโดยเครื่องบิน (จอยด์แลนด์ทิวร ชื่อตัวเครื่องบินแยกเอง) ในวันเริ่มทิวร (วันที่หนึ่ง) ท่านจำเป็นต้องมารอคณะท่านั้น ทางบริษัทไม่สามารถให้คณะ รอท่านได้ ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม กรณีที่ไฟล์ชของท่านถึงช้ากว่าคณะ และ ยืนยันเดินทาง ท่านจำเป็นต้องเดินทางตามคณะไปยังเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวที่ท่านอยู่ในเวลานั้นๆ กรณีนี้ จะมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม ท่านจำเป็นต้องชำระค่าใช้จ่ายที่ใช้ในการเดินทางด้วยตนเองทั้งหมดเท่านั้น ไม่ว่า กรณีใดก็ตาม และ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถชดเชย หรือ กดแทน หากท่านไม่ได้ท่องเที่ยวเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวใดๆ สถานที่หนึ่ง ทุกกรณี เนื่องจากการเป็นการชำระแบบเหมาจ่ายกับตัวแทนแล้วทั้งหมด